

2025

PER SCUOLE E DLA SCOLA MESANA Y AUTA

saki

SOMMER.AKTIV.KREATIV.LIVE




INFO

Nëus Jëuni Gherdëina

Reziastraße 102, I-39046 St. Ulrich

Tel.: 0471 799 006

Mob.: 339 520 86 85 

info@njg.it / www.njg.it

Grafik:

Diego Moroder Design

Finanzierung:

Provincia Autonoma de Bulsan – Südtirol

Ufize Cultura Ladina y Junëza

Familienagentur

Gemeinde St. Ulrich

Gemeinde St. Christina

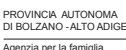
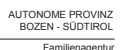
Gemeinde Wolkenstein

Gemeinde Kastelruth

Cunsëi de Formazion Urtijëi



gefördert von | sostenuto da



HOILA!

L instà ne ie nia dalonc. Duc se ncinforta bele sun l'aurela curta, l sté adum cun cumpagnes, se deverti cun n grum de ativeitees. Povester iel ënghe zeche per té te nosc program da instà! Chëst ann ons inò n grum de nuviteies. Cëla ite!

Da lugio nfin' agost te aspieta ativeitees, devertimënt y formazion.

Te mbincion n bel instà cun l SAKL!

Projektteam:

Aron Moroder,
Karin Rabanser,
Jonas Demetz,
Luca Mussner.

HALLO!

Schon bald beginnen die Sommerferien. Alle freuen sich auf diese Zeit der Träume und Abenteuer. Vielleicht findest auch du etwas Spannendes oder Bewegendes in unserem Sommerprogramm! Ob sportlich, kreativ oder entspannend – Vielfalt ist angesagt!

Wir wünschen dir viel Freude beim SAKL – Sommer!

CIAO!

L'estate sta per iniziare. Siamo già ansiosi di trascorrere alcune settimane insieme a voi. Dai un'occhiata al programma con alcune sorprese e tante novità. Da luglio ad agosto ti aspettano formazione, creatività e divertimento.

Ti auguriamo un' estate piena di emozioni!



ISCRIZIONS ANMELDUNGEN ISCRIZIONI MÉ/NUR/SOLO EMAIL

Sëlva – Wolkenstein – Selva

LUNESC/MONTAG/LUNEDÌ: 10.03.2025

- a info@njg.it dala 7.00 daduman inant
- an info@njg.it ab 7:00 Uhr morgens
- a info@njg.it a partire dalle ore 7.00 del mattino

S. Cristina – St. Christina – S. Cristina

MERDI/DIENSTAG/MARTEDÌ: 11.03.2025

- a info@njg.it dala 7.00 daduman inant
- an info@njg.it ab 7:00 Uhr morgens
- a info@njg.it a partire dalle ore 7.00 del mattino

Urtijëi – St. Ulrich – Ortisei

JUEBIA/DONNERSTAG/GIOVEDÌ: 13.03.2025

- a info@njg.it dala 7.00 daduman inant
- an info@njg.it ab 7:00 Uhr morgens
- a info@njg.it a partire dalle ore 7.00 del mattino

Sureghes/Runcadic/Bula – Überwasser/Runggaditsch/Pufels – Oltretorrente/Roncadizza/Bulla

VÈNDERDI/ FREITAG/VENERDÌ: 14.03.2025

- a info@njg.it dala 7.00 daduman inant
- an info@njg.it ab 7:00 Uhr morgens
- a info@njg.it a partire dalle ore 7.00 del mattino

CO POSSI PA ME SCRÌ ITE?

L formular d'iscrizion muessa uni scrit ora sciche toca y mandà tres email a info@njg.it. L'iscrizion vën mé tèuta su tres email per uni luech n auter di, pian via dal di y dal'ëura scritta dant.

L formular abinëis tla brosciura o sun nosta homepage www.njg.it. Respunderon tres email sce èis giatà lerch per l'ena mbinceda. Leprò manderons la zedula per l paiamënt che ie da fé mé tres banca. Sce n ulëssa paiè l cuntribut cun i ponc JAWA, possen i dé ju te n segundo mumënt tl ufize dla Nëus Jëuni Gherdëina.

Lecurdon che l ie la puscibltà de giatè de revieres na pert dla spëisa tres l EBK (dependënc tl ciamp dl comerz, turism, artejanat). Plu nformazioms giatëis sota la plata www.ebk.bz.it.

Sce n'email èssa da uni ite dan l'ëura scritta dant, ne puderons nia la lascé valèi.

L cuntribut paià ite vën mé dat de reviers sce l vën purtà n zertificat de malatia de almanco doi dis scrit ora da n dutor.

WIE ERFOLGT DIE ANMELDUNG?

Anmeldungen werden nur per E-Mail an info@njg.it, mit ausgefülltem Formular, entgegengenommen. Bitte beachte, dass das Einschreibedatum für jede Ortschaft unterschiedlich ist. Das Anmeldeformular befindet sich in der Broschüre und auf der Homepage www.njg.it.

Die Bestätigung der Anmeldung erfolgt per E-Mail mit dem Zahlungsbeleg, welcher innerhalb der angegebenen Frist mittels Banküberweisung eingezahlt werden muss. Sollte der Betrag mit JAWA – Punkten beglichen werden, können diese im Büro des Vereins Nëus Jëuni Gherdëina abgegeben werden. Es besteht zudem die Möglichkeit, die Rückerstattung eines Teils der Teilnahmegebühr durch das EBK zu beantragen (Handel, Tourismus, Handwerk).

Nähere Infos unter www.ebk.bz.it. Sollte eine E-Mail vor der angegebenen Uhrzeit eingehen, ist diese ungültig. Die Teilnahmegebühr wird nur dann rückerstattet, wenn eine ärztliche Bescheinigung von mindestens zwei Tagen vorgewiesen wird.

COME POSSO ISCRIVERMI?

L'iscrizione si svolge tramite email info@njg.it allegando il modulo d'iscrizione compilato correttamente, per ogni località nel giorno e orario elencato. Il modulo d'iscrizione si trova nell'opuscolo e sul nostro sito www.njg.it. La conferma dell'iscrizione avverrà tramite email nella quale saranno allegati i dati per il pagamento del bonifico bancario. Se qualcuno volesse saldare la somma d'iscrizione tramite punti JAWA, basta passare in seguito nell'ufficio dell'associazione Nëus Jëuni Gherdëina.

Inoltre c'è la possibilità di riscuotere una parte della quota d'iscrizione tramite il fondo EBK. Informazioni dettagliate trovate sul sito www.ebk.bz.it.

Se un'email entrasse prima dell'ora prescritta, non potrà essere presa in considerazione.

La quota di pagamento verrà solamente rimborsata con certificato medico in caso di malattia per almeno due giorni.



INDEX

8	Fahrt ins Ungewisse (2008 – 2009)	23.06. – 27.06.
9	Cujiné y ciarcè deberieda (2010 – 2013)	30.06. – 04.07.
10	Hüttengaudi sun Börz (2010 – 2013)	07.07. – 11.07.
11	Filmproduktion von A bis Z (2010 – 2013)	14.07. – 18.07. NEW
12	SAKL 1 – Turnus 1 (2010 – 2013)	14.07. – 18.07.
12	SAKL 1 – Turnus 2 (2010 – 2013)	21.07. – 25.07.
13	SAKL 2 (2010 – 2013)	28.07. – 01.08.
14	Hip Hop Dance Camp (2010 – 2013)	04.08. – 08.08.
15	Skate Xperience (2010 – 2013)	04.08. – 08.08. NEW
16	SAKL 3 (2010 – 2013)	18.08. – 22.08.
17	Motomania (2010 – 2013)	25.08. – 29.08. NEW
18	Garda Special ad Arco (2008 – 2010)	25.08. – 29.08. NEW
19	Einschreibeformular	
21	Wichtige Informationen / Studentenjobbörse / Jawa	

FAHRT INS UNGEWISSE

23.06 – 27.06.2025

Zielgruppe: Jahrgänge 2008 – 2009

Beitrag: 200,00 € – 40 JAWA Punkte

Bevorzugt werden jene, die noch nie teilgenommen haben!



Abenteuer, Spontantität und Road Trips sind dein Ding? Dann bist du bei uns genau richtig! Das Spannende dabei ist, dass unsere Reise wortwörtlich ins Ungewisse führt. Denn wir werden gemeinsam mit DIR entscheiden, wohin es gehen soll, was wir mit unserer Zeit und unserem Gruppenbudget erleben möchten, wie wir das angebotene Ziel erreichen wollen, wo wir übernachten werden und wie unsere Verpflegung aussehen wird.

Um dies alles zu verwirklichen, braucht es natürlich neben Lust und Laune auch Geld!

Unser Gruppenbudget wird aus allen Einzahlungsbeträgen bestehen und somit von ALLEN GEMEINSAM verwaltet. Lass dich auf diese außergewöhnliche Reise ein und du wirst garantiert eine tolle Erfahrung fürs Leben machen! Denn: „Wenn du etwas erleben willst, was du noch nie erlebt hast, musst du etwas tun, was du noch nie getan hast.“



CUJINÉ Y CIARCĚ DEBERIEDA

30.06 – 04.07.2025

Ulà: tla cėsadafuech dla NJG y tl local di jëuni de Sëlva “fun&more”

Per nasciui: 2010 – 2013

Cuntribut: 95,00 € – 19 ponc JAWA



Ues’a mparé a cujiné cun nëus?
Spëisa tradiziunela y taliana, anjenië ca na bona griliata y spëisa dëucia?
Po vie y lascete tré pea cun pascion tl mond dl cujiné! Leprò fajeron’s vel escursion y te giateres ënghe duta la rezetes.
L curs ie for mé mez n di.





HÜTTENGAUDI SUN BÖRZ

07.07. – 11.07.2025

Per: nasciui 2010 – 2013

Numer limità: max. 24

Cuntribut: 130,00 € – 26 ponc JAWA



Es'a ueia de uni pea duta l'ena samont?
Staché dala vita de uni di y dal mont digitel se
devertian amesa la natura?
Juesc de grupa, cujiné deberieda, sèires longes
dan l fuech dedora, ativateies creatives y n
grum de outra cosses te aspieta tla nueva hutia
sun Börz.
Te chisc dis cialeron's de jì ite ti bujèns y nteres
dla mutans y di mutons, metan a jì ativateies
adatedes per l tèmp liede. Vie pea y lascete
purté te n mond nuef plèn de marueies!

FILMPRODUKTION VON A BIS Z

14.07 – 18.07.2025

Zielgruppe: Jahrgänge 2010 – 2013

Beitrag: 110,00 € – 22 JAWA Punkte

Referenten: Luca Mussner, Damian Holz knecht und Tobias Senoner



Wolltest du schon immer wissen, wie man
einen Film dreht, oder bist du einfach neugierig?
Von der Ideenentwicklung, zum Storyboard-
Entwurf, zum Schauspiel, zur Regie und vor
allem bis zum Filmen ist alles dabei. Dazu
lernen wir noch wie man die Szenen schneidet
und Musikerinteressierte dürfen sich der Mu-
sikproduktion widmen und einen Soundtrack
erstellen. Also wenn du nicht schauspielern
willst, darfst du filmen. Willst du nicht filmen?
Dann widme dich der Musikproduktion.
Zudem wird eine Film Premiere stattfinden.
Wir freuen uns auf euch!
Der Workshop findet abwechselnd halb-
und ganztägig statt!

SAKL 1

14.07. – 18.07.2025
21.07. – 25.07.2025

È possibile scegliere **SOLO UNA** settimana di SAKL 1.

Partecipanti: 2010 – 2013

Contributo: 95,00 € – 19 punti JAWA

Questa settimana è all'insegna del movimento e del divertimento.

Il movimento contribuisce all' aumento energetico corporeo, alla resistenza e alla coordinazione del fisico, mantenendoci in ottima salute! Inoltre diamo importanza al divertimento e alla formazione nelle dinamiche di gruppo affinché ognuno possa sviluppare il proprio benessere. Ti aspettiamo con entusiasmo!

Programma:

- Gita in montagna con giochi
- Gita a Gardaland
- Giornata in piscina
- Easyjump
- Giornata al Monte Pana con grigliata



SAKL 2

28.07. – 01.08.2025

Per nasciui: 2010 – 2013

Cuntribut: 95,00 € – 19 punti JAWA



Ntan chësta ena ie l devertimënt assecurà y l ne mancerà nia l muviment, la ndesfidedes nueves che povester ne fejes nia suvènz ntan l instà tl tèmپ liede.

Program:

- Jita sa Marëufer a fé dighes
- Jita a Caneva
- Parch Emozion "Col de Flam"
- Juesc y devertimënt
- Tré cun l balest (Bogenschießen)

HIP HOP DANCE CAMP 04.08. – 08.08.2025

Zielgruppe: Jahrgänge 2010 – 2013 **Beitrag:** 95,00 € – 19 JAWA Punkte
Wo?: Im Vereinshaus in Runggaditsch
Referentinnen: Adriana und Elisabeth



Befreie deinen Körper mit Tanz!
Hast du Lust verschiedene Stile des Hip Hops zu erlernen und dazu an eine Choreografie für die Abschlussshow mit Videoclip zu arbeiten? Dann zögere nicht und mach mit, egal ob du schon Erfahrung hast oder nicht! Außerdem lernen wir das richtige Auftreten vor der Kamera beim Tanz-Fotoshooting und erfahren mehr über den geschichtlichen Hintergrund dieses Tanzstils. Der Workshop findet ganztägig statt!

SKATE XPERIENCE 04.08. – 08.08.2025

Zielgruppe: Jahrgänge 2010 – 2013
Beitrag: 95,00 € – 19 JAWA-Punkte
Wo: Pontives **Referenten:** Rodes chedres



NEW



Alles rund ums Skaten!
Möchtest du das Skaten lernen oder deine Fähigkeiten verbessern? Dann ist unsere Skateboard-Woche genau das Richtige für dich! In dieser Woche lernst du, wie man sicher auf dem Skateboard steht, wie man coole Tricks macht und was du über deinen Skateboard wissen musst, um es richtig zu pflegen. Es erwarten dich spannende Erfahrungen, ein Ausflug zu verschiedenen Skateparks und Jugendzentren sowie zur Trampolinhalle, jede Menge Spaß und natürlich viel Zeit zum Üben! Komm vorbei und werde ein echter Skate-Profi – wir freuen uns auf dich!
Der Workshop findet abwechselnd halb- und ganztägig statt!

SAKL 3 18.08. – 22.08.2025

Zielgruppe: Jahrgänge 2010 – 2013

Beitrag: 95,00 € – 19 JAWA-Punkte



Hast du Lust auf Spaß, Bewegung und Abenteuer? Dann ist diese Woche genau das Richtige für dich! Erlebe mit uns eine spannende Woche voller Action!

Programm:

- Wanderung mit Spiel und Spaß
- Fahrt nach Verona
- Schwimmen
- Rafting
- Spielolympiade



MOTOMANIA 25.08. – 29.08.2025

Zielgruppe: Jahrgänge 2010 – 2013 **Beitrag:** 95,00 € – 19 JAWA-Punkte

Wo: in Pontives in der Werkstätt Carrozzeria da Toni **Referenten:** Sara und Christian Perathoner

NEW

All about cars... All about cars...

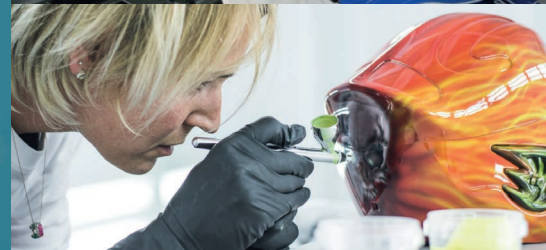


Entdecke die Welt der Auto- karosserie und der Mechanik!

Bist du neugierig, wie Autos funktionieren? Dann komm zu unserem spannenden Workshop, in dem du alles über die Karosserie und Mechanik erfährst!

Du wirst lernen, wie man Teile eines Autos erkennt, was unter der Haube passiert und wie Autos wieder zum Glänzen gebracht werden. Mit tollen praktischen Übungen kannst du selbst erleben, wie Autos repariert und gewartet werden. Zudem machen wir einen Ausflug in den Safety Park!

Ein Workshop für alle, die Spaß an Technik und Autos haben! Wir freuen uns auf dich! Der Workshop findet abwechselnd halb- und ganztägig statt!



NEW

GARDA SPECIAL AD ARCO

25.08. – 29.08.2025

Partecipanti: annate 2008 – 2010

Numero limitato: 15 partecipanti

Contributo: 220,00 € – 44 punti JAWA



Vuoi vivere un'avventura indimenticabile con noi al Lago di Garda (Arco), divertirti e socializzare stando in compagnia, trascorrendo delle belle giornate al lago e in campeggio privato dormendo in tenda? Abbiamo a disposizione una casetta con cucina, qualche letto e un grande prato tutto per noi! Se questo è ciò che desideri, allora ti aspettiamo!

FORMULER D'ISCRIZION • EINSCHREIBEFORMULAR • MODULO D'ISCRIZIONE

inuem/Name/nome: _____

adres/Adresse/indirizzo: _____

luech/Wohnort/residenza: _____

data de nascita/Geburtsdatum/data di nascita: _____

luech de nascita/Geburtsort/luogo di nascita: _____

codesc fischel/Steuernummer/codice fiscale: _____

telefon genitor/telefon Elternteil/telefono genitore: _____

@: _____

detlarazions/sonstige Bemerkungen/osservazioni: _____

foto/video

(son a una che la foto/l video de mi muta/mi mut vën publichei • Ich stimme zu, dass Fotos/Videos meiner Tochter/meines Sohnes veröffentlicht werden • approvo che la foto/il video di mia/o fi glia/o possa essere pubblicata/o)

- Do avei tüt a cunescënza la nformazions aldò dl artìcul 13 dl decret legislatif 196/2003 metudes a disposizion da Nèus Jèuni Gherdèina a plata 25 per tudësch y talian, vëniel firman dat pro de adurvè i dac persunei per i fins ndichei.
- Nach Kenntnisnahme der von Nèus Jèuni Gherdèina gemäß Art. 13 GvD Nr. 196/2003 zur Verfügung gestellten Informationen (siehe Seite 25), erklären Sie sich mit Ihrer Unterschrift dazu einverstanden, dass die personenbezogenen Daten für die angegebenen Zwecke verwendet werden.
- Acquisite le informazioni fornite dalla Nèus Jèuni Gherdèina ai sensi dell'articolo 13 del D.Lgs. 196/2003 (vedi pag. 25), l'interessato, apponendo la sua firma, presta il suo consenso al trattamento dei dati personali per i fini indicati nella suddetta informativa.



firma/Unterschrift/firma: _____

L di d'iscrizion possen mé se scrì ite a 3 enes, do l'iscrizion eventualmënter a deplù enes.

Am Anmeldetag kann man nur 3 Wochen ankreuzen, danach evtl. auch mehrere Wochen.

Il giorno dell'iscrizione è possibile scegliere solamente 3 settimane, dopo eventualmente ad ulteriori settimane.

<input type="checkbox"/>	FAHRT INS UNGEWISSE (2008 – 2009)	23.06. – 27.06.2025	<input type="checkbox"/>	€ 200,00	<input type="checkbox"/>	40 P.
<input type="checkbox"/>	CUJINÉ Y CIARCÉ DEBERIEDA (2010 – 2013)	30.06. – 04.07. 2025	<input type="checkbox"/>	€ 95,00	<input type="checkbox"/>	19 P.
<input type="checkbox"/>	HÜTTENGAUDI SUN BÖRZ (2010 – 2013)	07.07. – 11.07. 2025	<input type="checkbox"/>	€ 130,00	<input type="checkbox"/>	26 P.
<input type="checkbox"/>	FILMPRODUKT. VON A BIS Z (2010 – 2013)	14.07. – 18.07. 2025	<input type="checkbox"/>	€ 110,00	<input type="checkbox"/>	22 P.
<input type="checkbox"/>	SAKL 1 – Turnus 1 (2010 – 2013)	14.07. – 18.07. 2025	<input type="checkbox"/>	€ 95,00	<input type="checkbox"/>	19 P.
<input type="checkbox"/>	SAKL 1 – Turnus 2 (2010 – 2013)	21.07. – 25.07. 2025	<input type="checkbox"/>	€ 95,00	<input type="checkbox"/>	19 P.
I ie mé puscibl se scrì ite a una dla doi enes SAKL 1, nur eine SAKL 1 ankreuzen, è possibile scegliere solo una SAKL 1						
<input type="checkbox"/>	SAKL 2 (2010 – 2013)	28.07. – 01.08. 2025	<input type="checkbox"/>	€ 95,00	<input type="checkbox"/>	19 P.
<input type="checkbox"/>	HIP HOP DANCE CAMP (2010 – 2013)	04.08. – 08.08. 2025	<input type="checkbox"/>	€ 95,00	<input type="checkbox"/>	19 P.
<input type="checkbox"/>	SKATE XPERIENCE (2010 – 2013)	04.08. – 08.08. 2025	<input type="checkbox"/>	€ 95,00	<input type="checkbox"/>	19 P.
<input type="checkbox"/>	SAKL 3 (2010 – 2013)	18.08. – 22.08. 2025	<input type="checkbox"/>	€ 95,00	<input type="checkbox"/>	19 P.
<input type="checkbox"/>	MOTOMANIA (2010 – 2013)	25.08. – 29.08. 2025	<input type="checkbox"/>	€ 95,00	<input type="checkbox"/>	19 P.
<input type="checkbox"/>	GARDA SPECIAL AD ARCO (2008 – 2010)	25.08. – 29.08. 2025	<input type="checkbox"/>	€ 220,00	<input type="checkbox"/>	44 P.

Der zu überweisende Betrag (IBAN IT 25 E 08238 58680 000302002230): _____

Beglichen mit Jawapunkten: _____

data y inuem de n genitor / Datum und Name eines Elternteils / data e nome di un genitore: _____



Infos

Sprachförderung: Um die Sprachkenntnisse eines jeden Teilnehmers zu fördern, werden während der Wochen einzelne Aktivitäten in verschiedenen Sprachen ausgeführt.

Mitteilung im Sinne des Art. 13 des GvD Nr.196/2003 „Datenschutzkodex“ Im Sinne des Art. 13 des GvD Nr. 196/2003 informieren wir darüber, dass:

- der Verein NĒus JĒuni GherdĒina die persönlichen Daten ausschließlich für die Organisation der SAKL Aktivitäten, für die Zusendung der dazugehörigen Informationen und für die Teilnehmerlisten verwenden wird.
- die Daten in Papierform sowie elektronisch erfasst werden.
- die Mitteilung der personenbezogenen Daten verpflichtend ist und im Falle einer Verweigerung die Teilnahme ausgeschlossen ist.
- die persönlichen Daten nicht an Dritte weitergeleitet werden.
- Inhaber der Datenverarbeitung ist NĒus JĒuni GherdĒina in Person des gesetzlichen Vertreters pro tempore.
- den Betroffenen jederzeit die Möglichkeit zur Ausübung bestimmter Rechte gemäß Art. 7 des GvD Nr. 196/2003 gewährt wird.

Versicherung: Alle Teilnehmer werden durch die NJG haftpflichtversichert, jedoch NICHT unfallversichert.

STORNO: Die Einzahlungsgebühr wird aus organisatorischen Gründen nur im Falle von Krankheit oder Krankenhausaufenthalt von mindestens zwei Tagen mit ärztlichem Zeugnis rückerstattet.

Einzahlungsgebühr: Der Beitrag kann nur mittels Banküberweisung nach der Einschreibung bezahlt werden.

Rückvergütung Kinderbetreuung: Die EbK fördert die Vereinbarkeit von Familie und Beruf (Handel, Handwerk, Tourismus). Sie unterstützt die Kinderbetreuung/Nachmittagsbetreuung mit einer Spesenrückvergütung der angefallenen Kosten.

Informazioni

Competenze linguistiche: Per migliorare le competenze linguistiche dei singoli partecipanti, verranno svolte alcune attività in diverse lingue.

Informativa ex art. 13 D.Lgs. 196/2003 – „Codice in materia di protezione dei dati personali“:

Ai sensi dell'articolo 13 del D.lgs.n.196/2003 informiamo che:

- i dati forniti verranno trattati da Nëus Jëuni Gherdëina esclusivamente per la gestione delle attività SAKL, per l'invio delle relative informazioni e per le liste di partecipazione
- il trattamento sarà effettuato con modalità manuale ed informatizzata
- il conferimento dei dati è obbligatorio e l'eventuale rifiuto di fornire tali dati comporta l'impossibilità di partecipazione
- i dati non saranno comunicati ad altri soggetti, né saranno oggetto di diffusione.
- il titolare del trattamento è Nëus Jëuni Gherdëina
- il responsabile del trattamento è il presidente pro tempore
- in ogni momento potrà esercitare i Suoi diritti nei confronti del titolare del trattamento, ai sensi dell'art.7 del D.lgs.196/2003.

Assicurazione: I partecipanti sono assicurati per eventuali danni causati a terzi, ma NON verrà stipulata un'assicurazione contro l'infortunio. Per danni causati dai partecipanti a causa del mancato rispetto delle regole prescritte, la Nëus Jëuni Gherdëina non assumerà alcuna responsabilità.

STORNO: In caso di assenza, il contributo versato non verrà restituito. Eccezioni verranno solo concesse in caso di malattia di almeno due giorni con un certificato medico.

Contributo d'iscrizione: Il contributo può essere solamente versato tramite bonifico bancario dopo l'iscrizione.

Rimborso Assistenza bimbi: Uno degli obiettivi dell'EbK è favorire la conciliazione tra lavoro e famiglia (commercio, turismo, artigianato) attraverso il rimborso delle spese per l'assistenza bambini/doposcuola.



www.njg.it

J O B B Ö R S E !

STUDENTENIJOBÖRSE



STELLENSUCHE



STELLENANGEBOT

JËUNES Y JËUNI DE GHERDËINA!

UNIDE A FË PEA!

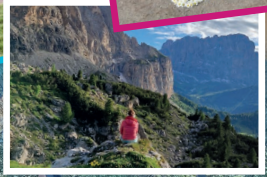
JAWA
Jëunes y jëuni se dà da fé

Ies'a na muta o n mut da 13 a 19 ani y te savëssel pa bel

a judé te istituzions soziales, publiques o a vel' lia pra si proiec?

Po' vié y fé pea pra l proiet JAWA!





NĚUS
JĚUNI GHERDĚINA